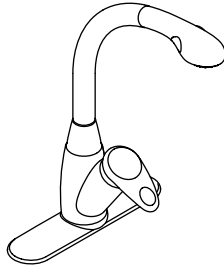


Installation Guide

Single-Control Kitchen Sink Faucets

K-6340



M product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)

Los números de productos seguidos de

M corresponden a México (Ej.

K-12345**M**)

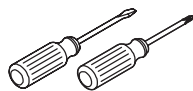
Français, page “Français-1”

Español, página “Español-1”

1025492-2-B

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

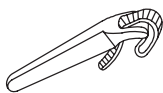
Tools and Materials



Assorted
Screwdrivers



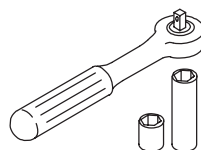
Plumbers
Putty



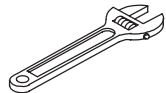
Strap
Wrench



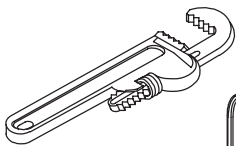
Thread
Sealant



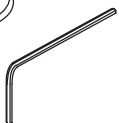
Socket Wrench with
7/16" Deep Socket



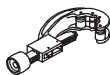
Adjustable
Wrench



Pipe
Wrench



5/64" Hex
Wrench



Tube Cutter



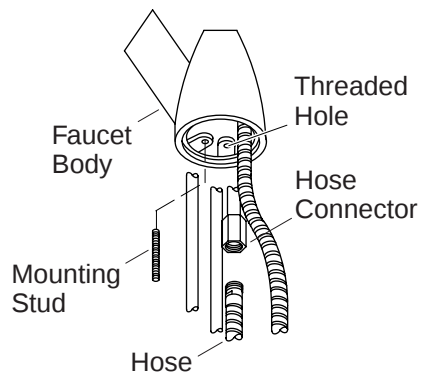
Pliers

Thank You For Choosing Kohler Company

We appreciate your commitment to Kohler quality. Please take a few minutes to review this manual before you start installation. If you encounter any installation or performance problems, please don't hesitate to contact us. Our phone numbers and web site are listed on the back cover. Thanks again for choosing Kohler Company.

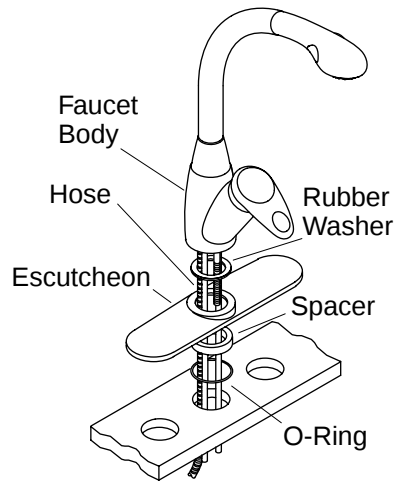
Before You Begin

- ☐ Do not attach a dishwasher to the faucet spray outlet.
- ☐ Observe all local plumbing codes and building codes.
- ☐ Shut off the water supplies.
- ☐ Carefully inspect waste and supply tubing for any sign of damage and replace if necessary.
- ☐ For new installations, assemble the faucet onto the sink before installing the sink.
- ☐ Before installation, unpack the new faucet and inspect it for damage. Return the faucet to the carton until you are ready to install it.
- ☐ Kohler Co. reserves the right to make revisions in the design of faucets without notice, as specified in the Price Book.



1. Install the Mounting Stud

- ☐ Disconnect the hose from the hose connector.
- ☐ Screw the mounting stud into the threaded hole at the bottom of the faucet body. The mounting stud should extend slightly beyond the threaded hole in the body.



2. Install the Escutcheon (Optional)

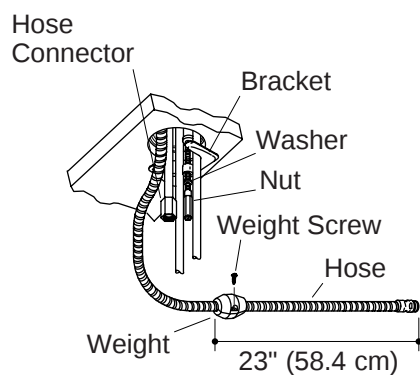
NOTE: For installation on marble, **do not** use plumbers putty. Use the self-adhesive gaskets provided. Remove the paper backing and apply the gaskets (adhesive side down) over the outside holes.

For 1-hole Installations:

- ☐ The escutcheon, spacer, and O-ring are not required. Slide the rubber washer over the faucet tubing and hose.
- ☐ Insert the faucet tubing and hose into the hole.

For 3-hole Installations:

- ☐ Apply a bead of plumbers putty to the underside of the escutcheon according to the putty manufacturer's instructions.
- ☐ Insert the O-ring into the groove in the spacer.
- ☐ Slide the rubber washer, escutcheon, and spacer (O-ring side down) over the faucet tubing and hose.
- ☐ Insert the faucet tubing and hose into the center hole, carefully aligning the escutcheon.
- ☐ Press down on the escutcheon.
- ☐ Remove any excess putty.

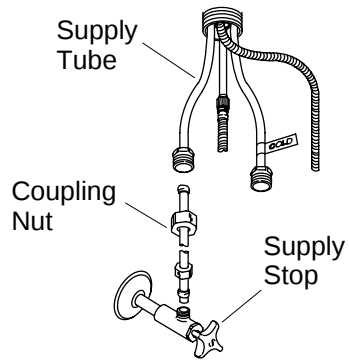


3. Faucet Installation

- ☐ Position the bracket, washer and nut onto the mounting stud from the underside of the sink.
- ☐ Position the faucet and escutcheon on the sink to obtain the desired alignment.
- ☐ Tighten the nut to secure the faucet onto the sink. For best access, use a socket wrench with a 7/16" deep socket.

NOTE: The weight must be installed to act as a pull stop and to prevent kinking damage to the hose.

- ☐ Attach the weight to the hose 23" (58.4 cm) from the loose end of the hose. The weight may be moved to adjust the pull-out length of the hose.
- ☐ Carefully tighten the weight screws. Do not overtighten.
- ☐ Reconnect the hose to the hose connector.



4. Install the Supplies

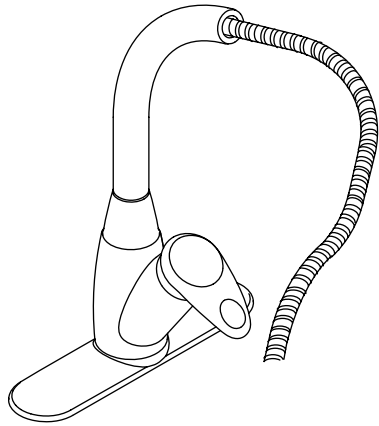


CAUTION: Risk of restricted waterflow and product damage. Use extreme care when bending the supply tubes to avoid kinking.



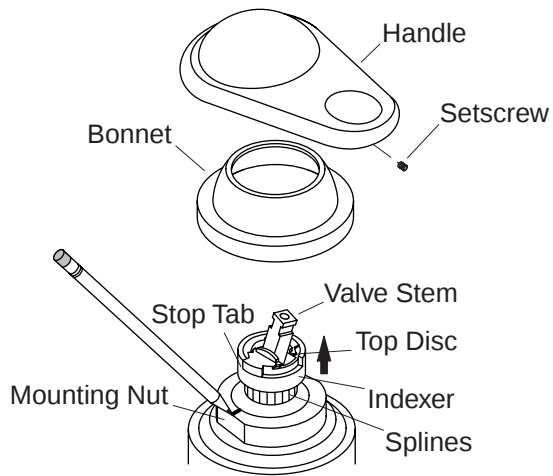
CAUTION: Risk of back siphonage. Do not remove the ground joints from this faucet. The ground joints contain very important back-siphonage protection.

- ☐ Install the sink using the sink manufacturer's instructions.
- ☐ Connect the supply tubes to the supply stops. Left is hot, right is cold.
- ☐ Tighten all connections.



5. Installation Checkout

- ☐ Ensure that all coupling nuts are tight.
- ☐ Ensure that the lever handle is in the down position.
- ☐ Remove the sprayhead and screen from the end of the hose.
- ☐ Position the hose in the sink.
- ☐ Turn on the main water supply.
- ☐ Open the valve for one minute to flush the fitting.
- ☐ Close the valve.
- ☐ Reattach the sprayhead and screen.
- ☐ Turn on the water and check for leaks.
- ☐ Adjust as needed.



6. Water Temperature Adjustments

NOTE: Prior to adjustment, make sure the handle is in the maximum hot position.

- ☐ Remove the handle, setscrew, and bonnet.
- ☐ Turn on the water to the maximum temperature by pushing the valve stem up and turning it clockwise.
- ☐ Mark the current position of the temperature stop tab (top edge) on the mounting nut with a marker or pencil.
- ☐ Lift the indexer and top disc just enough to clear the valve splines and to allow rotation.

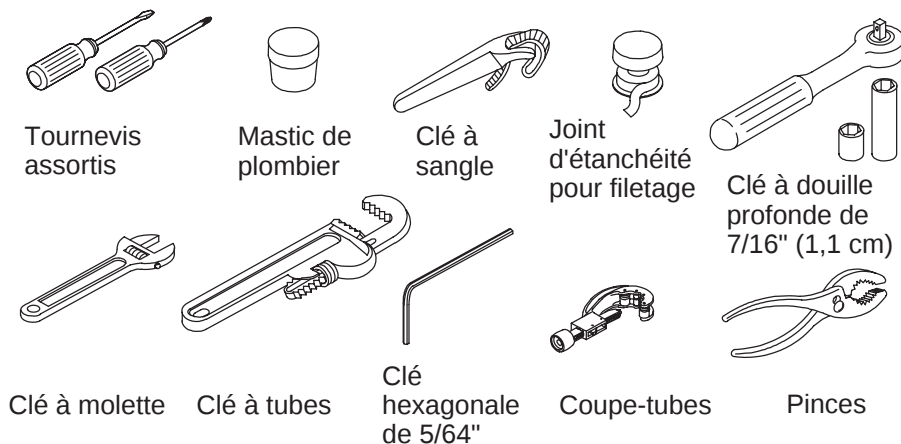
NOTE: Each spline notch is an average 9.5°F (5.3°C) change in temperature.

- ☐ Turn the indexer, top disc and valve stem counterclockwise until the desired temperature is achieved.
- ☐ Reinstall the indexer and top disc to the valve, making sure the top disc is snapped fully into the indexer.
- ☐ Turn off the water by pulling the valve stem down.
- ☐ Reinstall the bonnet, handle, and setscrew.

Guide d'installation

Robinets d'évier de cuisine mono-contrôle

Outils et matériels



Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler

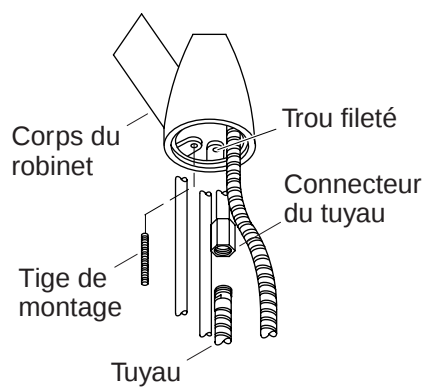
Nous apprécions votre engagement envers la qualité Kohler. Veuillez prendre s'il vous plaît quelques minutes pour lire ce manuel avant de commencer l'installation. Ne pas hésiter à nous contacter en cas de problème d'installation ou de fonctionnement. Nos numéros de téléphone et adresse internet sont au verso. Merci encore d'avoir choisi la compagnie Kohler.

Avant de commencer

- ☐ Ne pas connecter un lave vaisselle à la sortie du vaporisateur du robinet.
- ☐ Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.
- ☐ Couper les alimentations d'eau.
- ☐ Vérifier avec soin si l'évacuation ou les tubes d'alimentation pour déceler tout signe d'endommagement et remplacer si nécessaire.
- ☐ Pour de nouvelles installations, installer le robinet avant d'installer l'évier.

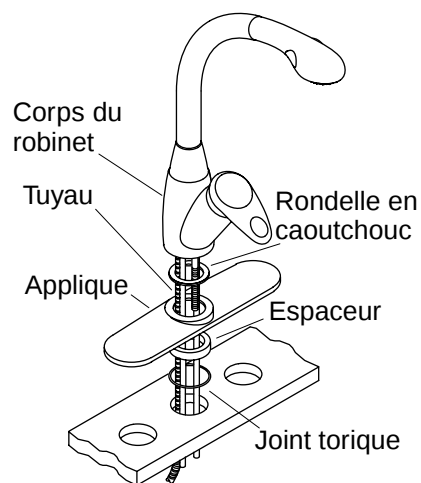
Avant de commencer (cont.)

- Avant l'installation, déballer le nouveau robinet et l'examiner pour en déceler tout dommage. Remettre le robinet dans son emballage de protection en attendant d'en commencer son installation.
- Kohler Co. se réserve le droit d'apporter toutes modifications au design des robinets et ceci sans préavis, comme spécifié dans le catalogue des prix.



1. Installer la tige de fixation

- ☐ Déconnecter le tuyau de sa connexion.
- ☐ Visser la tige de montage dans l'orifice fileté à la base du corps du robinet. Elle devrait s'étendre légèrement au-delà de l'orifice fileté dans le corps.



2. Installer l'applique (Optionnelle)

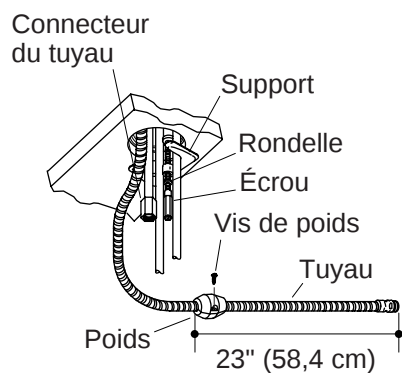
REMARQUE : Pour une installation sur marbre, **ne pas** utiliser du mastic de plombier. Utiliser les joints autocollants fournis. Retirer le papier et appliquer les joints (côté autocollant vers le bas) sur les orifices extérieurs.

Pour les installations à 1 trou:

- ☐ L'applique, l'espaceur et le joint torique ne sont pas nécessaires. Glisser la rondelle en caoutchouc sur le tuyau et le flexible du robinet.
- ☐ Insérer le tuyau du robinet et le flexible dans l'orifice

Pour les installations à 3 trous:

- ☐ Appliquer un boudin de mastic de plombier ou un joint semblable sur le dessous de l'applique selon les instructions du fabricant du mastic.
- ☐ Insérer le joint torique dans la rainure de l'espaceur.
- ☐ Glisser la rondelle en caoutchouc, l'applique, et l'espaceur (joint torique vers le bas) sur le tuyau et le flexible du robinet.
- ☐ Insérer le tuyau et le flexible dans l'orifice central, aligner soigneusement l'applique.
- ☐ Presser l'applique vers le bas.
- ☐ Retirer tout excédent de mastic.

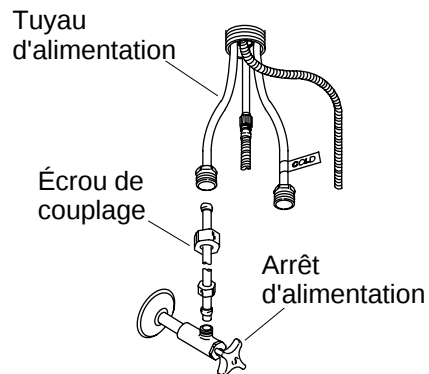


3. Installation du robinet

- ☐ Positionner le support, la rondelle et l'écrou sur le montant de support sous l'évier.
- ☐ Positionner le robinet et l'applique sur l'évier pour obtenir l'alignement désiré.
- ☐ Serrer l'écrou pour sécuriser le robinet sur l'évier. Pour un meilleur accès, utiliser une clé à pipe avec un douille de 7/16".

REMARQUE : Le poids doit être installé de façon à stopper le glissement vers l'extérieur, et pour éviter que le tuyau ne soit pincé.

- ☐ Attacher le poids au tuyau à 23" (58,4 cm) de la boucle extrême du tuyau flexible. Le poids peut être déplacé pour régler la longueur du glissement du tuyau.
- ☐ Serrer soigneusement les vis de poids. Ne pas trop serrer.
- ☐ Reconnecter le tuyau à sa connexion.



4. Installer les alimentations

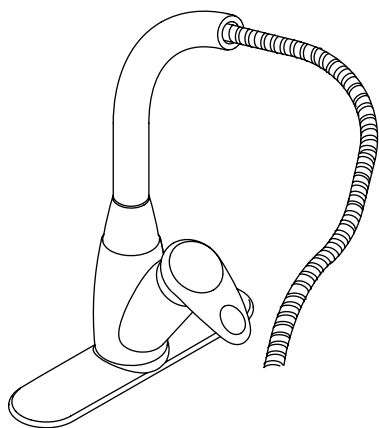


ATTENTION : Risque de restriction du débit d'eau et d'endommagement du produit. Faire très attention à ne pas trop plier les tubes d'alimentation en les courbant pour éviter de les pincer.



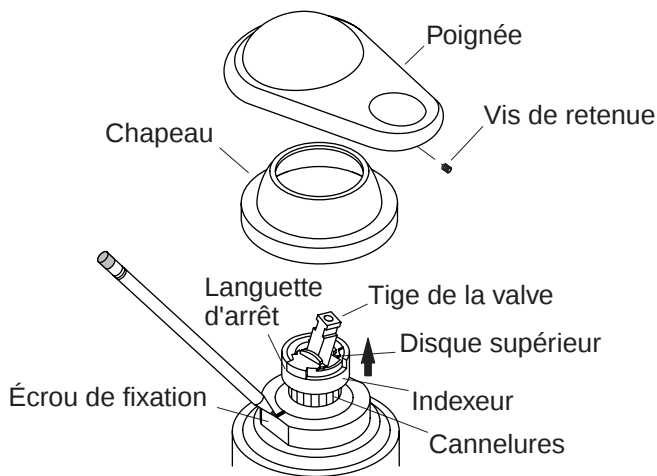
ATTENTION : Risque d'un retour du siphon. Ne pas retirer les joints de rodage coniques de ce robinet. Les joints de rodage coniques contiennent une protection importante d'un siphon de retour.

- ☐ Installer l'évier en suivant les instructions du fabricant.
- ☐ Connecter les tuyaux d'alimentation aux arrêts d'alimentation. Gauche est chaud, droite est froid.
- ☐ Serrer toutes les connexions.



5. Vérification de l'installation

- ☐ S'assurer que tous les écrous de couplage soient bien serrés.
- ☐ S'assurer que le levier de la poignée soit orientée vers le bas.
- ☐ Retirer le vaporisateur et la crépine de l'extrémité du tuyau.
- ☐ Positionner le tuyau dans l'évier.
- ☐ Ouvrir l'alimentation d'eau principale.
- ☐ Ouvrir la valve pendant une minute pour purger le dispositif.
- ☐ Fermer la valve.
- ☐ Attacher de nouveau la tête du vaporisateur et la crépine.
- ☐ Faire couler l'eau et vérifier s'il y a des fuites.
- ☐ Ajuster au besoin.



6. Réglages de la température d'eau

REMARQUE : Avant d'effectuer ce réglage, s'assurer de placer le levier sur la position maximale d'eau chaude.

- ☐ Retirer le levier, la vis de retenue, et le chapeau.
- ☐ Ouvrir l'eau à la température maximum en poussant la tige de la valve vers le haut et tourner vers la droite.
- ☐ Marquer la position de la languette d'arrêt de température (bord supérieur) sur l'écrou d'assemblage avec un feutre ou un crayon à papier.
- ☐ Soulever suffisamment l'indexeur et le disque supérieur, pour dégager les cannelures et permettre la rotation.

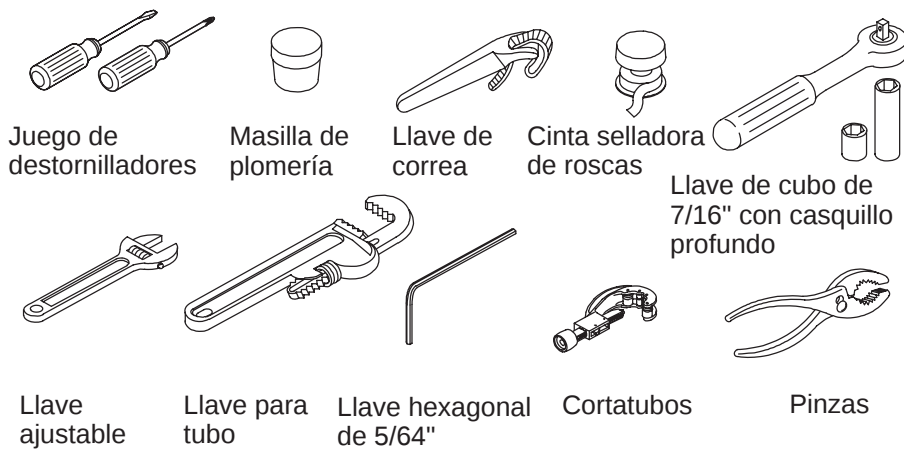
REMARQUE : Chaque cannelure représente un changement de température moyen de 9,5°F (5,3°C).

- ☐ Tourner l'indexeur, le disque supérieur et la tige de la valve vers la gauche jusqu'à atteindre la température désirée.
- ☐ Réinstaller l'indexeur et le disque et s'assurer de le loger complètement dans l'indexeur.
- ☐ Couper l'eau en tirant la tige de la valve vers le bas.
- ☐ Réinstaller le chapeau, le levier et la vis de retenue.

Guía de instalación

Griferías monomando de fregadero

Herramientas y materiales



Gracias por elegir los productos de Kohler

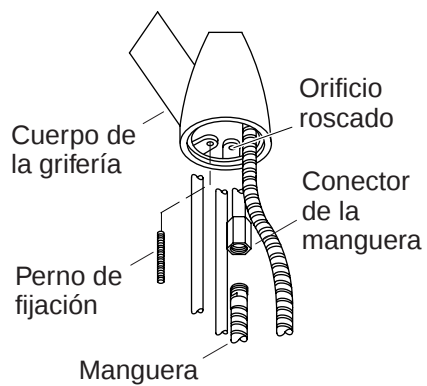
Apreciamos su elección por la calidad de Kohler. Dedique unos minutos para leer este manual antes de comenzar la instalación. En caso de problemas de instalación o de funcionamiento, no dude en contactarnos. Nuestros números de teléfono y nuestra página web se encuentran en el reverso de esta guía. Gracias nuevamente por escoger a Kohler.

Antes de comenzar

- ☐ No conecte el lavaplatos a la salida del rociador de la grifería.
- ☐ Cumpla con todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- ☐ Cierre los suministros de agua.
- ☐ Revise con cuidado los tubos de suministro y de desagüe para ver si están dañados y cámbielos de ser necesario.
- ☐ En las instalaciones nuevas, monte la grifería en el fregadero antes de instalar el fregadero.

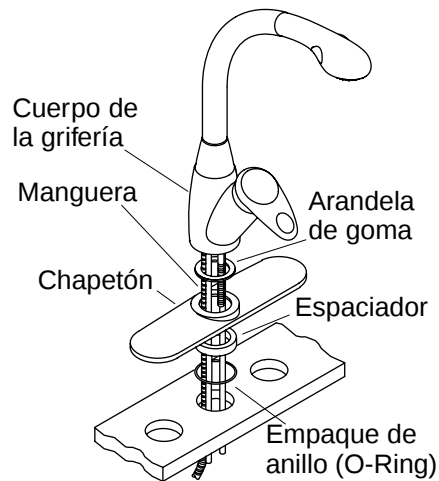
Antes de comenzar (cont.)

- Antes de la instalación, desembale la grifería nueva y revise con cuidado todas las piezas para ver si están dañadas. Luego, vuelva a poner la grifería en la caja hasta el momento de la instalación.
- La empresa Kohler se reserva el derecho de modificar el diseño de la grifería sin previo aviso, tal como se especifica en la lista de precios.



1. Instale el perno de fijación

- ☐ Desconecte la manguera del conector de la manguera.
- ☐ Atornille el perno de fijación en el orificio roscado de la parte inferior del cuerpo de la grifería. El perno de fijación debe sobresalir un poco del orificio roscado en el cuerpo.



2. Instale el chapetón (opcional)

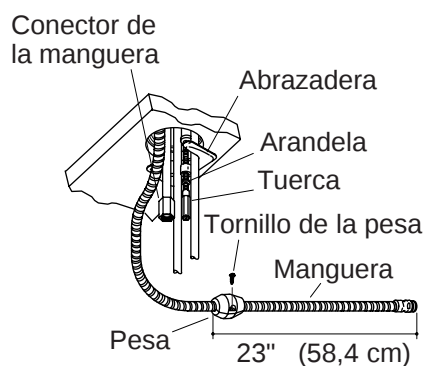
NOTA: En las instalaciones sobre mármol, **no** utilice masilla de plomería. Utilice los empaques autoadhesivos suministrados. Retire el papel protector y aplique los empaques (con el adhesivo hacia abajo) sobre los orificios exteriores.

En las instalaciones de un orificio:

- ☐ No son necesarios el chapetón, el espaciador ni el empaque de anillo (O-ring). Deslice la arandela de goma por el tubo y la manguera de la grifería.
- ☐ Inserte el tubo y la manguera de la grifería en el orificio.

En las instalaciones de tres orificios:

- ☐ Aplique una tira de masilla de plomería en la parte inferior del chapetón según las instrucciones del fabricante.
- ☐ Inserte el empaque de anillo (O-ring) en la ranura del espaciador.
- ☐ Deslice la arandela de goma, el chapetón y el espaciador (con el empaque de anillo hacia abajo) por el tubo y la manguera de la grifería.
- ☐ Inserte el tubo y la manguera de la grifería en el orificio central y alinee el chapetón con cuidado.
- ☐ Presione sobre el chapetón.
- ☐ Elimine el exceso de masilla.

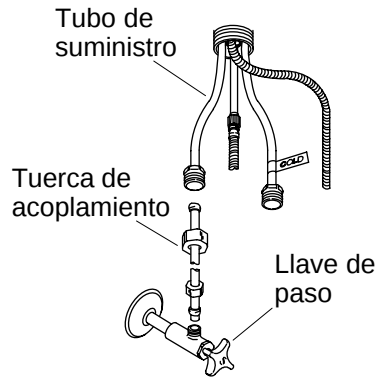


3. Instalación de la grifería

- Coloque la abrazadera, la arandela y la tuerca sobre el perno de fijación, desde la parte inferior del fregadero.
- Coloque la grifería y el chapetón en el fregadero, de manera que obtenga la alineación deseada.
- Apriete la tuerca para fijar la grifería en el fregadero. Para un mejor acceso, utilice una llave de cubo con un casquillo de 7/16".

NOTA: La pesa debe instalarse para que funcione como un retenedor y evitar pliegues que dañen la manguera.

- Coloque la pesa en la manguera, a 23" (58,4 cm) del extremo suelto de la manguera. La pesa se puede mover para ajustar la longitud del extremo extraíble de la manguera.
- Apriete con cuidado los tornillos de la pesa. No apriete demasiado.
- Vuelva a conectar la manguera en el conector de la manguera.



4. Instale los suministros

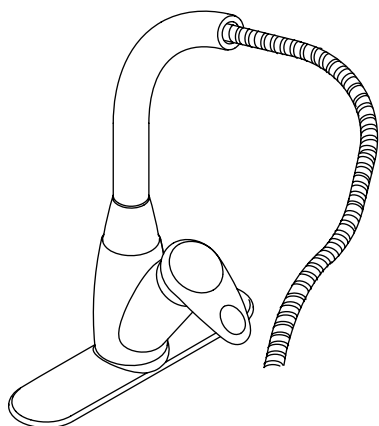


PRECAUCIÓN: Riesgo de flujo restringido y daños al producto. Tenga sumo cuidado al doblar los tubos de suministro para evitar la formación de pliegues.



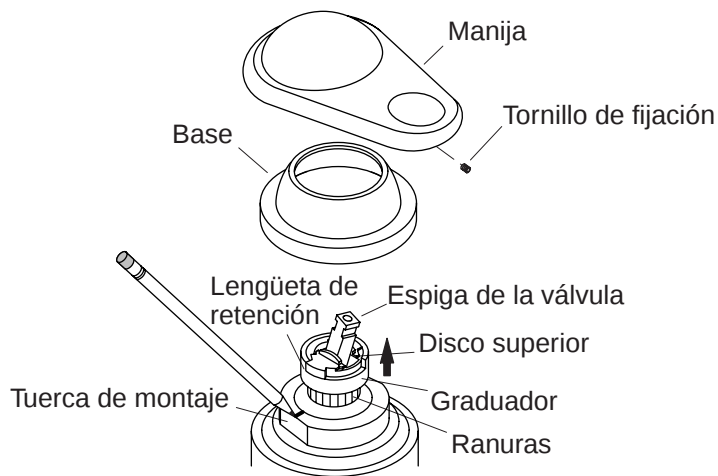
PRECAUCIÓN: Riesgo de contracorriente. No retire las juntas esmeriladas de la grifería. Las conexiones de junta esmerilada contienen un protector importante para impedir que se produzca contracorriente.

- ☐ Instale el fregadero según las instrucciones del fabricante.
- ☐ Conecte los tubos de suministro a las llaves de paso. El lado izquierdo corresponde al agua caliente, y el derecho, al agua fría.
- ☐ Apriete todas las conexiones.



5. Verificación de la instalación

- ☐ Asegúrese de que todas las tuercas de acoplamiento estén apretadas.
- ☐ Compruebe que la manija de palanca esté en posición de cierre.
- ☐ Retire la cabeza del rociador y la rejilla del extremo de la manguera.
- ☐ Coloque la manguera en el fregadero.
- ☐ Abra el suministro principal de agua.
- ☐ Abra la válvula durante un minuto para eliminar las impurezas del accesorio.
- ☐ Cierre la válvula.
- ☐ Vuelva a conectar la cabeza del rociador y la rejilla.
- ☐ Abra el agua y verifique que no haya fugas.
- ☐ Ajuste de ser necesario.



6. Ajustes de la temperatura del agua

NOTA: Antes de ajustar la temperatura, asegúrese de que la manija esté colocada en la posición máxima del agua caliente.

- ☐ Retire la manija, el tornillo de fijación y la base.
- ☐ Levante la espiga de la válvula y gire hacia la derecha para abrir el agua a su máxima temperatura.
- ☐ Con un marcador o un lápiz, marque en la tuerca de montaje la posición actual del tope de control de la temperatura (borde superior).
- ☐ Levante el graduador y el disco superior lo suficiente como para despejar las ranuras y permitir la rotación.

NOTA: Cada ranura representa un cambio de temperatura promedio de 9,5° F (5,3° C).

- ☐ Gire el graduador, el disco superior y la espiga de la válvula a la izquierda, hasta alcanzar la temperatura deseada.
- ☐ Vuelva a instalar el graduador y el disco superior sobre la válvula, asegurándose de que el disco superior quede totalmente trabado en el graduador.
- ☐ Presione la espiga de la válvula hacia abajo para cerrar el agua.
- ☐ Reinstale la base, la manija y el tornillo de fijación.

1025492-2-**B**

1025492-2-**B**

USA: 1-800-4-KOHLER
Canada: 1-800-964-5590
México: 001-877-680-1310

kohler.com

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER®**

©2004 Kohler Co.

1025492-2-B